

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 106 (1980)  
**Heft:** 17

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



### Baden offeriert:

«3 Kurwochen ab Fr. 600.—»

Gepflegte Badehotels mit modernen Einrichtungen  
Grosses öffentliches Thermo- und Schwimmbad  
Modernste physikalische Einrichtungen  
Medizinisches Zentrum, erfahrene Kurärzte  
Autofreie, romantische Altstadt

Kurpark Kurtheater Museen  
Kursaal-Casino Keller-Theater Kunstgalerien

Heilanzeigen: Rheumatischer Formenkreis / Mechanische Schädigungen  
Stoffwechselbedingte Störungen / Neurologische Erkrankungen / Erkrankungen  
der Atemorgane / Erkrankungen von Herz und Kreislauforganen

Prospekte «Kurferien» etc. durch:

Kur- und Verkehrsverein  
Kurpark, CH-5400 Baden  
Telefon 056/22 53 18  
Telex 53 772



### Quelle der Gesundheit:

Das ganze Jahr: Bade- und Trinkkuren mit dem  
bewährten Eisensäuerling. Bäder und Packungen  
mit Alpenmoor. Hydrotherapie nach Kneipp.  
Physikalische Therapie.

Kur- und Verkehrsverein, 7500 St. Moritz  
Telefon 082 3 3148

## Hotel und Kurhaus Bad Passugg

850 m ü.M. (bei Chur)

Heilfaktoren: Trink- und Badekur. Diät für  
Magen-, Darm-, Nieren-, Leber-, Gallen-, Zucker-  
und Herzkrankheiten sowie für Fettsüchtige. Stahl- und  
Kohlensäurebäder, Fango, Inhalationen. Diverse  
Wickel, Duschen, Massagen im Hotel, Diätassistentin.  
– Grosser Garten, Spazierwege, Liegehalle,  
Orchester, Unterhaltung.

Auskunft und Prospekte:

M. Maurer, 7062 Passugg, Telefon 081/22 36 66



### Lavey les Bains

Die heisseste Schwefelquelle  
der ganzen Schweiz (62°)  
Ein Freiluft- und ein Hallen-  
thermo- und Schwimmbad.  
Ein Kurzentrum mit modern-  
sten Anlagen.

Der Schlüssel zu Ihrer  
Gesundheit und  
Ihrem Wohlbefinden

**Grand Hotel des Bains\*\*\*\*** komplett renoviert  
Ein Erstklass-Hotel, inmitten eines unvergleichlichen  
Parkes, mit einem bekannten Restaurant Grill-Room  
für Passanten und der Bar «La Sirène» mit Pianist.  
Verlangen Sie unseren farbigen Prospekt

1891 LAVEY-LES-BAINS  
Etablissement thermal cantonal vaudois



Modernes Mineral-Thermalbad (33°C, Freitag 35°C)  
mit grossem Ruheraum, Einzel- und Spezialbäder,  
Bewegungsbad, Physiotherapie unter Kurärztlicher  
Leitung. Gepflegte Wanderwege, Reiten. Modernes  
Appartement-Hotel, Ferienwohnungen, Privatzim-  
mer.

Telefon 062 / 48 10 10



das neue Kur-, Sport- und Erholungszentrum  
auf der Sonnenterrasse des Unterengadins.



## RIETBAD

Toggenburg Ostschweiz  
900 m ü.M.

Das Kurhotel im lieblichen Voralpenland am Fusse  
des Säntis.  
Heilkräftige Schwefelquelle – Moderne Therapie-  
anlagen – Massagen – Fango – Inhalationen.  
Schöne Wanderwege – Eigene Fischpacht. Pau-  
schalpensonspreise. Das ganze Jahr geöffnet.

Prospekte postwendend durch  
Fam. Martin, Kurhotel Rietbad  
CH-9650 Nesslau Telefon 074/4 12 22

### DIE BADEKUR-KULTUR AUS DER NATUR

Die einzigartige **RHEINFELDER NATURSOLE**  
finden Sie in den gepflegten Bade- Hotels mit  
eigenen Kur-Einrichtungen und Hallenschwimm-  
bädern, sowie im Kurzentrum mit dem grössten  
Hallen- und Freiluft-Natursolebad der Schweiz.



KUR- UND VERKEHRSVEREIN 4310 RHEINFELDEN  
Tel. 061/87 55 20



## Berner Oberland

Ihrer Gesundheit zuliebe kuren in  
reizvoller Alpenlandschaft  
Die idealen Voraussetzungen für eine erfolg-  
versprechende Kur unter ärztlicher Leitung.

Prospekt und Indikationenliste  
Kurhotel Lenkerhof 3775 Lenk  
Telefon 030/3 25 21 oder 3 14 24



Das gepflegte Erstklasshotel mit der persönlichen Note

### Kur – Sport – Erholungsferien

in der Stille einer unberührten Bergwelt

- Zelltherapie nach Prof. Niehans
- Akupunktur original chinesisches
- Ozontherapie
- Neuraltherapie
- Badekuren mit eigenem Schwefelfango gegen  
Rheuma

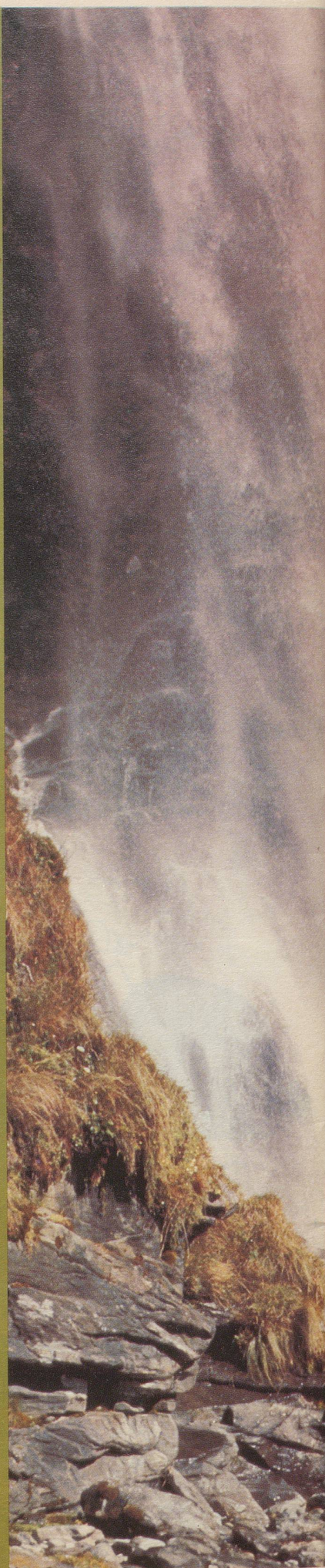
● Ärztliche Leitung: Dr. med. F. HSU

Ideales, schneesicheres Ski- und Tourengebiet. 2 Skilifte und  
Trainerlift direkt beim Hotel. 50 km präparierte Langlaufloipen.  
Grosse Sonnenterrasse. 2-Saison-Betrieb.

Bes.: Fam. H. Meier-Weiss, 1711 Schwefelbergbad

Auskunft und Prospekte: Telefon 031/801811

1400 m ü. M.





# DAS SCHWEIZER HEILBAD c'est naturel



## LEUKERBAD

1411 bis  
2300 m

Bade- und Klimakurort/Wintersportplatz  
9 Hallen- und 6 Freiluftthermalbäder,  
Rheumaklinik mit modernsten medizini-  
schen Einrichtungen, Seilbahnen Torren-  
t und Gemmi, Sportzentrum (Tennisplätze,  
Minigolf), 60 km Wander- und Spazier-  
wege.

**Indikationen:** Degenerative, Rheumatismenformen,  
entzündliche rheumatische Erkrankungen, Kollagen-  
krankheiten, Unfallfolgen und Lähmungen, Stoff-  
wechselkrankheiten, Kreislaufstörungen, allgemeine  
Erholung nach Krankheiten und Operationen.  
Kur- und Verkehrsverein, 3954 Leukerbad  
Telefon 027/61 14 13/61 14 14

## Bad Ragaz

Ferienparadies  
für Kur  
und Sport

Moderne Thermalschwimmbäder (34° C) mit grossem  
Ruheraum, Einzel- und Spezialbäder, Medizinische  
Abteilung, Golf 18 holes, Kleingolf, Tennis, Reiten,  
Fischen, Wandern, Bergbahn ins Pizolgebiet (5-Seen-  
Wanderung), Kursaal.

Hotels, Pensionen, Ferienwohnungen und Privatzim-  
mer – das Verkehrsbüro CH 7310 Bad Ragaz gibt Ihnen  
gerne weitere Auskünfte.

Telefon 085/9 1061, Telex 74708

## Das Kurhotel

auf der  
Sonnenterrasse von

## Valens

Bad Ragaz

★ ★ ★

Das ideale Hotel für erholsame Thermalbadeferien oder  
Badekur unter ärztlicher Anleitung der Bäderklinik Valens bei  
Rheumaleiden, Lähmungen, Unfallfolgen.

Eigenes Thermalschwimmbad. Alle Zimmer mit Bad/WC,  
Selbstwahltelefon, Radio, Farb-TV ausgestattet.

**Neu:** Für behinderte Gäste speziell eingerichtete Einzelstudios  
mit allem Komfort, direkt neben der Klinik gelegen (gleiches  
Niveau) zu vermieten.

Ganzjährig geöffnet.

Auskunft: Frl. Moosberger, Telefon 085/9 37 14



Bergferien und Badekur in

## BREITEN

gesunde und heilende  
Vergügen

- Einziges alpines Sole-Hallenbad 33° C
- offenes geheiztes Schwimmbad Tennis
- die herrlichen Wanderwege des Altschgebietes

**Badehotel Salina** Solbad und Thermalquellen im Haus  
Telefon 028/27 18 18

**Hotel Garni im Grünen** Kegelbahnen/Club  
Telefon 028/27 26 62

**Ferienwohnungen** inkl. Eintritt in Schwimmbäder  
Telefon 028/27 13 45

Ferien-, Klima- und Badekurort 3983 Breiten ob Mörel VS

## SCHINZNACH

SCHWEFEL-THERMALQUELLE

### Aktive Erholung

von rheumatischen Beschwerden, Stress,  
Unfall, Operationen, Kreislauf- und  
Stoffwechselstörungen usw.

Ein reiches Angebot an Physio- und Elektro-  
therapien ergänzt die Wirkung des starken  
Schwefelthermalwassers. 2 Ärzte und viele  
dipl. Physiotherapeuten im Kurzentrum.

Auskunft und Unterlagen

CH-5116 Schinznach-Bad, Tel. 056/43 11 11



TESSINER  
WANDERWEGE  
2000  
KILOMETER NATUR  
Das reichhaltigste Programm  
**BUONGIORNO**  
**TICINO**  
für Ferien  
im Tessin!

**NEU!** Ticino-Rundfahrt:  
ein unvergessliches Erlebnis  
7 Tage ab Fr. 495.- ...  
... oder Ferien für eine Woche  
ab Fr. 240.-

In Ihrem Reisebüro oder

**DANZAS**  
**REISEN**

## Verstopfung?

kann in jedem Alter vorkommen

Abführmittel sollte man nicht wahllos und schon gar nicht regelmässig über längere Zeit einnehmen. Eine ausgewogene Ernährung und täglich etwas Bewegung löst in den meisten Fällen das Problem der Darmträgheit auf ganz natürliche Weise. Wenn Sie aber trotzdem hie und da

verstopft sind, dann versuchen Sie einmal Carters kleine Pillen. Diese kleinen Pillen sind leicht und angenehm zu schlucken. Abends genommen, wirkt Carters zuverlässig über Nacht, regt die Darmtätigkeit an und erleichtert den morgendlichen Stuhlgang. In Apotheken und Drogerien.



**CARTERS** kleine Pillen helfen rasch

**ISO** wird heute gross geschrieben  
**LATION**

Verlangen Sie Unterlagen oder unverbindlichen Vertreterbesuch.

ICH möchte auch Heizöl sparen und wünsche:

☐ Farbprospekte ☐ Vertreterbesuch

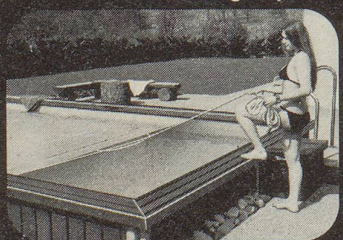
Name \_\_\_\_\_ N1

Strasse \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_

PLZ \_\_\_\_\_ Ort \_\_\_\_\_

Senden an: GYGAX AG, 4800 ZOFINGEN  
Telefon 062 - 52 26 26 Telex 68 937 culm

Die isolierende Schwimmbad-  
Abdeckung von GYGAX  
hilft Energie sparen.



SOL-Plane Fr. 30.-/40.- m²  
SOL-Thermoplane Fr. 90.- m²  
POOL-Thermoplane Fr. 67.-/79.50 m²

**biovital**®

wissenschaftlich geprüft

**Tanken Sie täglich  
frische Energie.**

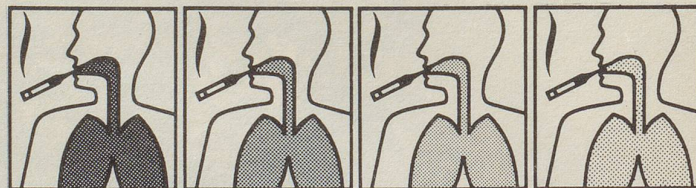
**Mit Biovital.**

Eisen,  
10 Vitamine  
und Lecithin



**biovital**®  
**Für neue Kraft und  
frische Energie.**

In Apotheken  
und Drogerien.  
Das Aufbaupräparat mit der  
idealen Wirkstoffkombination.



Phase 1:  
mind. 30% weniger  
Teer, Nikotin und  
Kohlenmonoxid\*

Phase 2:  
mind. 60% weniger  
Teer, Nikotin und  
Kohlenmonoxid\*

Phase 3:  
mind. 70% weniger  
Teer, Nikotin und  
Kohlenmonoxid\*

Phase 4:  
mind. 80% weniger  
Teer, Nikotin und  
Kohlenmonoxid\*

## Nichtraucher in 4 mal 2 Wochen!

Jetzt können Sie Ihre Lieblingsmarke schrittweise bis zu mindestens 80% leichter rauchen — und schliesslich das Rauchen ganz aufgeben. Ohne Tabletten, ohne Entzugserscheinungen, ohne Gewichtszunahme.

Die von einem kalifornischen Ärzte-Team erfundene und patentierte MD 4-Methode reduziert den Gehalt von Nikotin, Teer und Kohlenmonoxid im Rauch in vier wissenschaftlich ermittelten Stufen. Sie verwenden dazu vier verschiedene Filter, jeden während 14 Tagen. Mit jedem Filter wird das Rauchen weniger schädlich

für Ihre Gesundheit, wird Ihr «Nikotin-Hunger» schwächer. Und nach 8 Wochen ist Ihr Organismus soweit entgiftet und natürlich entwöhnt, dass es allein an Ihrem Willen liegt, ob Sie nun ganz mit Rauchen aufhören — oder noch eine Zeitlang um mindestens 80% leichter weiterrauchen wollen.

Verlangen Sie die patentierte MD 4-Methode in Ihrer Apotheke oder Drogerie.

**MD4**  
stop smoking method

Wissenschaftlich nachgewiesen durch das Chemische Laboratorium Dr. L. Herzfeld, Basel, die von der US Behörde FTC anerkannten Fitelson Laboratories, New York, und Hazleton Laboratories Europe Ltd., Harrogate, England.